

## PATENT APPLICATION

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of

Manfred SPITZER, Stefan HAHN, Markus  
HESS, Ulrich KRESSEL, Siegfried ROTHE  
and Walter ZIEGLER

Appln. No.: 09/691,552

Group Art Unit: 2673

Filed: October 18, 2000

For: SYSTEM FOR ASSISTING THE OPERATOR OF  
A TECHNICAL APPLIANCE

Attorney Docket No.: 3926.016

REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT

Honorable Commissioner of  
Patents and Trademarks  
Washington, D.C. 20231

ATTN: OFFICE OF INITIAL PATENT EXAMINATION'S  
CUSTOMER SERVICE CENTER

Sir:

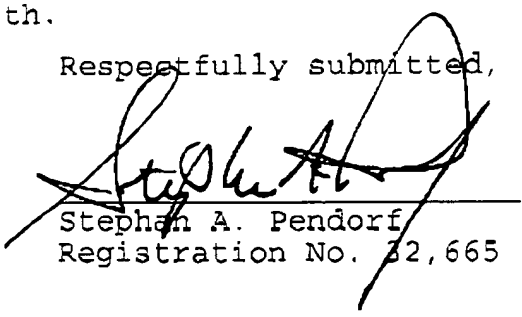
Applicants request a correction of the Official Filing  
Receipt for the above-identified application as follows:

**Applicant(s)****Markus Hess, Baltmannsweiler; GERMANY**

as indicated on the Declaration and Power of Attorney filed  
February 20, 2003 (copy attached).

A copy of the Official Filing Receipt with the changes  
noted thereon is provided herewith.

Respectfully submitted,

  
Stephan A. Pendorf  
Registration No. 32,665

PENDORF & CUTLIFF  
P. O. Box 20445  
Tampa, FL 33622-0445  
(813) 886-6085  
Date: March 10, 2003

#8  
3-9-04

U.S. Application No. 09/691,552  
REQUEST FOR CORRECTED OFFICIAL FILING RECEIPT

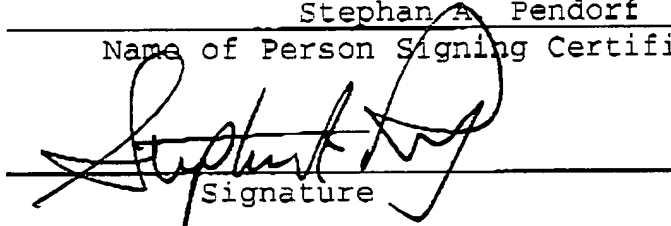
ATTORNEY DOCKET NO.: 3926.016

**CERTIFICATION OF FACSIMILE TRANSMISSION**

I hereby certify that the foregoing REQUEST FOR CORRECTED FILING RECEIPT for U.S. Application No. 09/691,552 filed October 18, 2000, is being facsimile transmitted to the Patent and Trademark Office, facsimile number (703) 308-7751 on this 10<sup>th</sup> day of March, 2003.

Stephan A. Pendorf

Name of Person Signing Certification

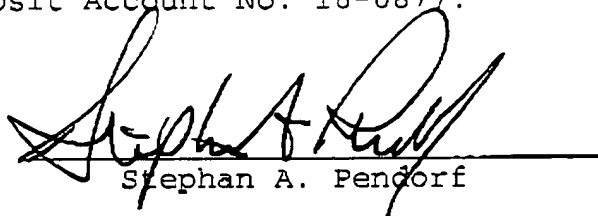
  
Signature

3-10-03

Date

**AUTHORIZATION TO CHARGE**

The Commissioner is hereby authorized to charge any additional fees which may be required at any time during the prosecution of this application without specific authorization, or credit any overpayment, to Deposit Account No. 16-0877.

  
Stephan A. Pendorf

UNITED STATES  
PATENT AND  
TRADEMARK OFFICECommissioner for Patents  
Washington, DC 20231  
www.uspto.gov

APPLICATION NUMBER	FILING DATE	GRP ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY. DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLAIMS	IND CLAIMS
09/691,552	10/18/2000	2673	942	3926.016	2	15	2

CONFIRMATION NO. 3876

Pendorf & Cutliff  
P O Box 20445  
Tampa, FL 33622-0445

CORRECTED FILING RECEIPT

\*OC00000009574387\*

Date Mailed: 02/27/2003

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

## Applicant(s)

Manfred Spitzer, Ulm, GERMANY;  
Stefan Hahn, Ulm, GERMANY;  
Markus Hess, Baltmannsweiler, ~~NOT PROVIDED~~ Germany  
Ulrich Kressel, Ulm, GERMANY;  
Siegfried Rothe, Denkendorf, GERMANY;  
Walter Ziegler, Stuttgart, GERMANY;

## Domestic Priority data as claimed by applicant

## Foreign Applications

GERMANY 199 52 506.4 10/29/1999

If Required, Foreign Filing License Granted: 02/05/2001

Projected Publication Date: None, application is not eligible for pre-grant publication

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

## Title

System for assisting the operator of a technical appliance

**Preliminary Class**

345

---

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER  
Title 35, United States Code, Section 184  
Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

**GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

**NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).



UNITED STATES  
PATENT AND  
TRADEMARK OFFICE

FILE COPY #8

Commissioner for Patents  
Washington, DC 20231  
www.uspto.gov



Bib Data Sheet

CONFIRMATION NO. 3876

<b>SERIAL NUMBER</b> 09/691,552	<b>FILING DATE</b> 10/18/2000 <b>RULE</b>	<b>CLASS</b> 345	<b>GROUP ART UNIT</b> 2673	<b>ATTORNEY DOCKET NO.</b> 3926.016
------------------------------------	---	---------------------	-------------------------------	--

**APPLICANTS**  
 Manfred Spitzer, Ulm, GERMANY;  
 Stefan Hahn, Ulm, GERMANY;  
 Markus Hess, Baltmannsweiler, GERMANY;  
 Ulrich Kressel, Ulm, GERMANY;  
 Siegfried Rothe, Denkendorf, GERMANY;  
 Walter Ziegler, Stuttgart, GERMANY;

**RECEIVED**  
MAR 26 2003  
Technology Center 2600

**\*\* CONTINUING DATA \*\*\*\*\***  
None D.L.

**\*\* FOREIGN APPLICATIONS \*\*\*\*\***  
GERMANY 199 52 506.4 10/29/1999

**IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED**  
\*\* 02/05/2001

Foreign Priority claimed <input checked="" type="checkbox"/> yes <input type="checkbox"/> no	<b>STATE OR COUNTRY</b> GERMANY	<b>SHEETS DRAWING</b> 2	<b>TOTAL CLAIMS</b> 15	<b>INDEPENDENT CLAIMS</b> 2
35 USC 119 (a-d) conditions met <input checked="" type="checkbox"/> yes <input type="checkbox"/> no <input type="checkbox"/> Met after Allowance				
Verified and Acknowledged Examiner's Signature: <i>W. H. G. D.L.</i> Initials: <i>D.L.</i>				

**ADDRESS**  
 Pendorf & Cutliff  
 P O Box 20445  
 Tampa, FL 33622-0445

**TITLE**  
 System for assisting the operator of a technical appliance

<b>FILING FEE RECEIVED</b> 942	FEES: Authority has been given in Paper No. _____ to charge/credit DEPOSIT ACCOUNT No. _____ for following:	<input type="checkbox"/> All Fees
		<input type="checkbox"/> 1.16 Fees ( Filing )
		<input type="checkbox"/> 1.17 Fees ( Processing Ext. of time )
		<input type="checkbox"/> 1.18 Fees ( Issue )
		<input type="checkbox"/> Other _____
		<input type="checkbox"/> Credit